

Bruksela, 17 października 2025 r.
(OR. en)

14184/25

STATIS 76
SOC 674
EMPL 441
ECOFIN 1365
DELECT 157
SAN 641
EDUC 388

PISMO PRZEWODNIE

Od:	Sekretarz generalna Komisji Europejskiej (podpisała dyrektor Martine DEPREZ)
Data otrzymania:	6 października 2025 r.
Do:	Thérèse BLANCHET, sekretarz generalna Rady Unii Europejskiej
Nr dok. Kom.:	C(2025) 6574 final
Dotyczy:	ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) .../... z dnia 6.10.2025 r. uzupełniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/1700 przez ustanowienie wieloletniego planowania krocącego na okres 2029–2036

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument C(2025) 6574 final.

Załącz.: C(2025) 6574 final



KOMISJA
EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 6.10.2025 r.
C(2025) 6574 final

ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) .../...

z dnia 6.10.2025 r.

**uzupełniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/1700 przez
ustanowienie wieloletniego planowania kroczącego na okres 2029–2036**

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

UZASADNIENIE

1. KONTEKST AKTU DELEGOWANEGO

Zgodnie z art. 4 ust. 1 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/1700 ustanawiającego wspólne ramy statystyk europejskich dotyczących osób i gospodarstw domowych, opartych na danych na poziomie indywidualnym zbieranych metodą doboru próby, Komisja jest uprawniona do przyjmowania aktów delegowanych w celu uzupełnienia tego rozporządzenia przez ustanowienie lub dostosowanie wieloletniego planowania kroczącego. Wieloletnie planowanie kroczące ma:

- a) zostać przyjęte na okres ośmiu lat;
- b) być stosowane do zbierania danych objętych rozporządzeniem;
- c) respektować częstotliwość określoną w załączniku IV do rozporządzenia;
- d) precyzować okres zbierania danych w odniesieniu do:
 - (i) tematów szczegółowych związanych z dziedzinami wymienionymi w załączniku I do rozporządzenia;
 - (ii) tematów *ad hoc*, o które wystąpili użytkownicy, należących do dziedzin „zasoby pracy” oraz „dochody i warunki życia”, jak przewidziano w załączniku IV do rozporządzenia.

Niniejsze rozporządzenie delegowane Komisji ustanawia zatem wieloletnie planowanie kroczące na okres ośmiu lat, począwszy od 2029 r.

2. KONSULTACJE PRZEPROWADZONE PRZED PRZYJĘCIEM AKTU

Komisja przeprowadziła odpowiednie konsultacje w trakcie przygotowywania tego aktu delegowanego. Komisja skonsultowała się z ekspertami krajowymi, których zaproszono na spotkania ekspertów w celu omówienia projektu aktu delegowanego. Konsultacje odbyły się w ramach grupy ekspertów Komisji: europejskich dyrektorów ds. statystyk społecznych oraz w ramach grupy ekspertów Komisji: krajowych urzędów statystycznych w ramach Europejskiego Systemu Statystycznego. Komisja należycie informowała Parlament Europejski i Radę o przebiegu konsultacji.

3. ASPEKTY PRAWNE AKTU DELEGOWANEGO

Celem niniejszego aktu delegowanego ustanawiającego wieloletnie planowanie kroczące jest wyznaczenie częstotliwości zbierania danych dotyczących tematów szczegółowych związanych z dziedzinami wymienionymi w załączniku I do rozporządzenia (UE) 2019/1700 oraz tematów *ad hoc*, o które wystąpili użytkownicy, dotyczących dziedzin „zasoby pracy” oraz „dochody i warunki życia”, jak przewidziano w załączniku IV do rozporządzenia (UE) 2019/1700. W niniejszym akcie ustanawia się odpowiednią częstotliwość gromadzenia danych, z jednej strony poprzez ustanowienie okresu zbierania danych dla dziedzin o jednej częstotliwości danych, a z drugiej strony poprzez ustanowienie okresu gromadzenia danych dla dziedzin o kilku częstotliwościach gromadzenia danych i grupowanie tematów szczegółowych w zależności od ich częstotliwości.

ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) .../...

z dnia 6.10.2025 r.

uzupełniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/1700 przez ustanowienie wieloletniego planowania kroczącego na okres 2029–2036

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/1700 z dnia 10 października 2019 r. ustanawiające wspólne ramy statystyk europejskich dotyczących osób i gospodarstw domowych, opartych na danych na poziomie indywidualnym zbieranych metodą doboru próby, zmieniające rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 808/2004, (WE) nr 452/2008 i (WE) nr 1338/2008 oraz uchylające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1177/2003 i rozporządzenie Rady (WE) nr 577/98¹, w szczególności jego art. 4 ust. 1,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) System wieloletniego planowania kroczącego ma zostać przyjęty na okres ośmiu lat w celu uregulowania zbierania danych objętych załącznikiem IV do rozporządzenia (UE) 2019/1700, w szczególności ma zapewnić zgodność z częstotliwością określoną w tym załączniku, oraz w celu wyznaczenia okresu, w którym mają być zbierane dane.
- (2) Komisja powinna zapewnić, by niniejszy akt był zgodny z zasadą proporcjonalności i nie nakładał znacznego obciążenia ani kosztów na państwa członkowskie ani na respondentów.
- (3) Podczas przygotowywania niniejszego rozporządzenia Komisja przeprowadziła odpowiednie konsultacje z ekspertami krajowymi,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Przedmiot

W niniejszym rozporządzeniu ustanawia się wieloletnie planowanie kroczące do celów zbierania danych na mocy rozporządzenia (UE) 2019/1700 w okresie 2029–2036.

Artykuł 2

Okresy zbierania danych dla dziedzin i dla powiązanych tematów szczegółowych

¹ Dz.U. L 261I z 14.10.2019, s. 1.

1. Dla dziedzin o tylko jednej częstotliwości, wymienionych w pkt 3–7 załącznika IV do rozporządzenia (UE) 2019/1700, okres zbierania danych wyznaczono w części A załącznika I do niniejszego rozporządzenia.

2. Dla dziedzin o kilku częstotliwościach, wymienionych w pkt 1 i 2 załącznika IV do rozporządzenia (UE) 2019/1700, okres zbierania danych wyznaczono w części B załącznika I do niniejszego rozporządzenia. W tym celu tematy szczegółowe powiązane z tymi dziedzinami grupuje się w sposób określony w załączniku II do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 3

Okresy zbierania danych dla tematów *ad hoc*, o które wystąpili użytkownicy

Okres zbierania danych dla tematów *ad hoc*, o które wystąpili użytkownicy, określono w części B załącznika I.

Artykuł 4

Wejście w życie

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane w państwach członkowskich zgodnie z Traktatami.

Sporządzono w Brukseli dnia 6.10.2025 r.

W imieniu Komisji
Przewodnicząca
Ursula VON DER LEYEN